NS-V697-08

so am I

作詞: 藤本友紀 作曲: 中西大介 編曲: 近藤 学 歌: 中西大介

© 2010 Nash Studio Inc., All rights reserved.

When you're smiling

And a soft breeze blows and flowers bloom around and birds will sing

When I touch a little child hand in hand in the sun I feel so sweet at that time

The sky clears up and time goes by calmly Sunshine filtering through foliage makes me warm

Now you've come into my life You brighten me with your smile Your love wraps me warmly

When you're pleased so am I You're laughin' so am I Don't worry, 'course I'm here

Dawn is breaking

And the sky of blue

Each day brings me a peaceful frame of mind

Now you've come into my life You brighten me with your smile Your love wraps me warmly

When you're sad so am I You're cryin' so am I Don't worry, 'course I'm here

When you're pleased so am I You're laughin' so am I Don't worry, 'course I'm here

(日本語訳)

君が微笑んでいる そよ風がふき 花は咲き鳥たちは歌う

日だまりの中 小さな手が僕の手にふれる時 とても優しい気持ちになる

空は晴れ渡りゆっくりと時は流れ 木漏れ日は暖かい

君に出会った日からその笑顔で僕の毎日を照らしてくれる 暖かい愛でつつんでくれる

君がうれしい時 僕も同じ気持ちだよ 君が笑うときもそう 心配しないで 僕はここにいる

日は昇り 空は青い 君はいつも僕を優しい気分にしてくれる

君に出会った日からその笑顔で僕の毎日を照らしてくれる 暖かい愛でつつんでくれる

君が悲しい時 僕も同じ気持ちだよ 君が泣いている時もそう 心配しないで 僕はここにいる

君がうれしい時 僕も同じ気持ちだよ 君が笑うときもそう 心配しないで 僕はここにいる